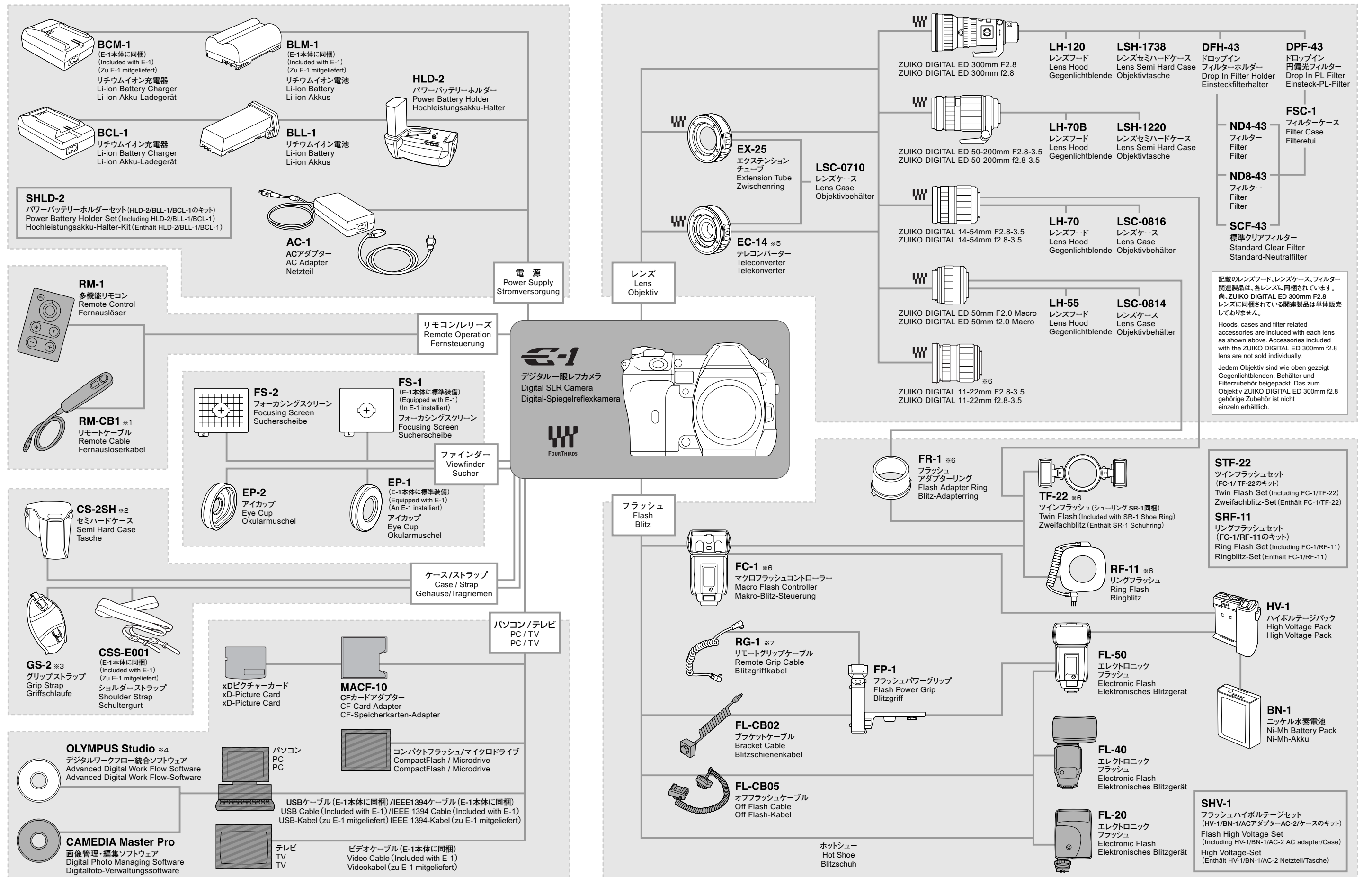


OLYMPUS -SYSTEM システムチャート / SYSTEM CHART / SYSTEMÜBERSICHT

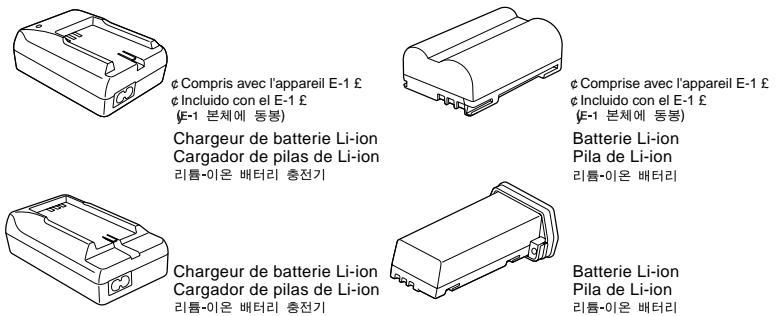
: E-1 専用製品 / E-1 product range / E-1 Zubehör
 : CAMELIA 製品 / CAMELIA products / CAMELIA Produkte
 : 市販製品 / Commercially available products / Im Fachhandel erhältliche Produkte



※1 リモートケーブルRM-CB1はフラッシュパワーグリップFP-1にも装着できます。 ※2 ZUIKO DIGITAL 14-54mm F2.8-3.5レンズを装着したカメラ本体用セミハードケースです。 ※3 パワーバッテリーホルダーHLD-2またはフラッシュパワーグリップFP-1に装着できます。 ※4 パソコンからのカメラコントロール、RAWデータの編集、ブラウズ機能など、プロセスに対応する多彩な機能を備えた統合ソフトウェアです。
 ※5 ZUIKO DIGITAL ED 50mm F2.0 Macroレンズをご使用の際、F2.8より明るい場合は十分な性能を発揮することができません。 ※6 発売日未定。 ※7 RG-1 Remote Grip Cableはカメラ本体へ接続することにより、フラッシュパワーグリップFP-1のシャッターボタンを使用することができます。
 ※1 RM-CB1 Remote Cable can also be used with FP-1 Flash Power Grip. ※2 Semi Hard Case for the E-1 body with the ZUIKO DIGITAL 14-54mm F2.8-3.5 lens attached. ※3 Usable with the HLD-2 Power Battery Holder or FP-1 Flash Power Grip. ※4 Versatile image processing and management software for professional use that allows camera control from a PC, RAW data editing, web browsing, etc.
 ※5 When used with the ZUIKO DIGITAL ED 50mm F2.0 Macro lens, this product will give inadequate performance if the aperture is larger than F2.8. ※6 Available: Date TBA. ※7 RG-1 Remote Grip Cable is connected to the camera body to enable use of the shutter button located on the FP-1 Flash Power Grip.
 ※1 Fernauslöserkabel RM-CB1 kann auch für den Blitz Power Grip FP-1 verwendet werden. ※2 Bereitschaftstasche für E-1 Gehäuse mit montiertem Objektiv (ZUIKO DIGITAL 14-54mm F2.8-3.5). ※3 Geeignet für HLD-2 Hochleistungsakku-Halter oder FP-1 Blitzgriff. ※4 Vielseitige Bildbearbeitungs- und Verwaltungssoftware für professionelle Anwendungen einschli. Kamerasteuerung mittels eines Computers, Bearbeitung von RAW-Dateien, Internetsurfer etc.
 ※5 Bei Verwendung zusammen mit dem ZUIKO DIGITAL ED 50mm F2.0 Makro-Objektiv treten bei diesem Produkt Leistungsabfälle auf, wenn eine größere Blendeneffnung als f2,8 gewählt wird. ※6 Erhältlich: Zeitpunkt wird bekannt gegeben. ※7 RG-1 Blitzgriffkabel wird am Kameragehäuse angeschlossen, so dass der am FP-1 Blitzgriff befindliche Auslöser verwendet werden kann.

OLYMPUS E-SYSTEM ORGANIGRAMME DU SYSTÈME / CUADRO DE SISTEMA / 시스템 도표

- Gamme de produits E-1 Rango de producto E-1 E-1 전용제품
- Produits CAMELIA Productos CAMELIA CAMELIA 제품
- Produits disponibles dans le commerce Productos disponibles comercialmente 사판 제품



Compris avec l'appareil E-1 £
Incluido con el E-1 £
(E-1 본체에 동봉)
Chargeur de batterie Li-ion
Cargador de pilas de Li-ion
리튬-이온 배터리 충전기

Comprise avec l'appareil E-1 £
Incluido con el E-1 £
(E-1 본체에 동봉)
Batterie Li-ion
Pila de Li-ion
리튬-이온 배터리

Support de batterie
Portapila de alimentaci—n
파워 배터리 홀더



Chargeur de batterie Li-ion
Cargador de pilas de Li-ion
리튬-이온 배터리 충전기

Batterie Li-ion
Pila de Li-ion
리튬-이온 배터리

Ensemble support de batterie Comprenant HLD-2/BLL-1/BCL-1 £
Juego de portapilas de alimentaci—n Includiendo HLD-2/BLL-1/BCL-1 £
파워 배터리 홀더 세트(HLD-2/BLL-1/BCL-1 포함)

Adaptateur secteur
Adaptador de CA
AC 어댑터

Source d'alimentation
Fuente de alimentaci—n
전원

Objectif
Objetivo
렌즈

TZiZ commande
Control remoto
리모컨

TZiZ commande
Operaci—n remota
리모트 동작

E-1
Appareil photo numZrique Reflex
Cámara reflex digital
디지털 SLR 카메라

FOURTHRS

fcran de focalisation
Pantalla de enfoque
포커스 스크린

MontZ sur l'appareil E-1 £
Equipado con el E-1 £
(E-1 본체에 표준 장착)
fcran de focalisation
Pantalla de enfoque
포커스 스크린

Viseur
Visor
뷰파인더

Cable de dZclenchement
Cable remoto
리모트 케이블

ftui semi-rigide
Estuche semiduro
세미 하드 케이스

illire
Ocular
아이 겁

MontZe sur l'appareil E-1 £
Equipado con el E-1 £
(E-1 본체에 표준 장착)
illire
Ocular
아이 겁

ftui/Courroie
Estuche/Correa
케이스 / 스트랩

Flash
Flash
플래시

ContrZleur de flash en gros plan
Controlador de flash para macro
마크로 플래시 컨트롤러

Bague d'adaptation de flash
Anillo de adaptador de flash
플래시 어댑터 링

Flash jumeau
Compris avec la bague de sabot SR-1 £
Flash double Includido con el anillo de zapata SR-1 £
트윈 플래시(SR-1 슈 링 포함)

Ensemble flash jumeau
Comprentant FC-1/TF-22 £
Juego de flash doble
Includiendo FC-1/TF-22 £
트윈 플래시 세트(FC-1/TF-22 포함)

Ensemble flash annulaire
Comprentant FC-1/RF-11 £
Juego de flash de anillo
Includiendo FC-1/RF-11 £
링 플래시 세트(FC-1/RF-11 포함)

Flash annulaire
Flash de anillo
링 플래시

Flash flectronique
Flash Electr—nico
전자 플래시

Ensemble haute tension
Paquete de Alto Voltaje
고전압 팩

Batterie Ni-Mh
Paquete de pilas de Ni-Mh
니켈-수소 배터리 팩

Flash flectronique
Flash Electr—nico
전자 플래시

Ensemble batterie haute tension pour flash
Comprentant HV-1/BN-1/Adaptateur secteur AC-2/ftui £
Juego de Alto Voltaje para Flash
Includiendo el HV-1/BN-1/Adaptador de CA AC-2/Estuche £
플래시 고전압 세트
(HV-1/BN-1/AC-2 AC 어댑터/케이스 동봉)

Courroie poignZe
Correa de empu—adura
그립 스트랩

Courroie avec l'appareil E-1 £
Incluido con el E-1 £
(E-1 본체에 동봉)
Bandouliere
Correa de hombro
어깨 스트랩

Adaptateur de carte CF
Adaptador de tarjeta para CF
CF 카드 어댑터

PC/TV
PC/TV
퍼스널컴퓨터 / 텔레비전

Cable de poignZe ` distance
Cable de la empu—adura remota
리모트 그립 케이블

PoignZe d'alimentation flash
Empu—adura de alimentaci—n de flash
플래시 파워 그립

Cable de support
Cable de mZnsula
블래킷 케이블

Cable de flash dZbrayZ
Cable de apagado de flash
OFF 플래시 케이블

Sabot actif
Zapata de contacto
핫 슈

Logiciel Advanced Digital Work Flow
Software de flujo de trabajo digital avanzado
디지털 작업 통합 소프트웨어

PC
PC
컴퓨터

Carte CompactFlash / Microdrive
CompactFlash/Microdrive
컴팩트플래시 / 마이크로드라이브

Cable USB Compris avec l'appareil E-1 £
Cable USB Includido con el E-1 £
Cable IEEE 1394 Compris avec l'appareil E-1 £
Cable IEEE 1394 Includido con el E-1 £
USB 케이블(E-1 본체에 동봉)/IEEE 1394 케이블(E-1 본체에 동봉)

Logiciel Digital Photo Managing
Software de gesti—n de foto digital
화상 관리, 편집 소프트웨어

TV
TV
텔레비전

Cable vidZo Compris avec l'appareil E-1 £
Cable de video Includido con el E-1 £
비디오 케이블(E-1 본체에 동봉)

p1 Le cable de dZclenchement RM-CB1 peut Zgalement tre utilisZ avec la poignZe d'alimentation flash FP-1. y p2 ftui semi-rigide pour le boZtier E-1 avec l'objectif ZUIKO DIGITAL 14B54mm f2.8D3.5 montZ y p3 Utilisable avec le support de batterie HLD-2 ou la poignZe d'alimentation flash FP-1. y p4 Logiciel souple de traitement et de gestion d'images pour un usage professionnel qui permet la commande de l'appareil photo ` partir d'un ordinateur, le montage de donnZes brutes, la navigation Web, etc.
p5 UtilisZ avec l'objectif ZUIKO DIGITAL ED 50mm f2.0 Macro, ce produit offrira une performance dZfectueuse si l'ouverture est plus grande que f2.8. y p6 Disponible: Date ` annoncer. y p7 Le cable de poignZe ` distance RG-1 est raccordZ au boZtier de l'appareil pour pouvoir utiliser le dZclencheur situZ sur la poignZe d'alimentation flash FP-1.
p1 El cable remoto RM-CB1 tambiZn puede usarse con la empu—adura de alimentaci—n del flash FP-1 y p2 Estuche semiduro para el cuerpo E-1 con el objetivo ZUIKO DIGITAL de 14-54mm f2.8 fijado. y p3 Usable con el portapila de alimentaci—n HLD-2 o empu—adura de alimentaci—n de flash FP-1. p4 Procesamiento de imagen versttil y software de gesti—n para uso profesional que permite control desde una PC, edici—n de datos directos, navegaci—n Web, etc.
p5 Cuando se usa con el objetivo macro ZUIKO DIGITAL ED de 50mm f2.0, este producto proporciona un rendimiento inadecuado si la apertura es mayor de f2.8. y p6 Disponible: Fecha a ser anunciada. y p7 Cable de la empu—adura remota RG-1 es conectado al cuerpo de la cámara para permitir el uso del bot—n disparador ubicado en la empu—adura de alimentaci—n del flash FP-1.
p1 RM-CB1 리모트 케이블은 FP-1 플래시 파워 그립과 함께 결합할 수 있습니다. p2 ZUIKO DIGITAL 14-54mm f2.8-3.5 렌즈를 장착한 카메라 본체 전용의 세미 하드 케이스입니다. p3 파워 배터리 홀더 HLD-2, 또는 플래시 파워 그립 FP-1에 장착 가능합니다. p4 컴퓨터에서의 카메라 조작, RAW 데이터의 편집, 브라우즈 기능 등 전문적인 기능에 대응하는 다양한 기능을 갖춘 종합 소프트웨어입니다.
p5 ZUIKO DIGITAL ED 50mm f2.0 매크로 렌즈를 사용할 때, f2.8보다 밝은 경우에는 충분한 성능을 발휘하지 못합니다. p6 발매일 미정 p7 리모트 그립 케이블 RG-1의 한쪽을 카메라 본체에 접속함으로써 플래시 파워 그립 FP-1의 셔터 버튼을 사용할 수 있습니다.